

**Zeitschrift:** Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero  
**Herausgeber:** Organización de los Suizos en el extranjero  
**Band:** 33 (2006)  
**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Invitación a la Asamblea General 2006 sobre el Rin

Soliswiss invita muy cordialmente a sus asociadas y asociados cooperativos a Basilea a la Asamblea General ordinaria el día viernes 18 de agosto de 2006, a partir de las 12.15 horas.

Nuestro barco está listo para el embarque a partir de las 11.45 en el Schiffhände (sitio de atraque) de Basilea junto al puente central sobre el Rin. Partirá a las 12.15 y atracará nuevamente en el mismo sitio a más tardar a las 14.00 horas. *Tendremos sumo placer en ofrecerles una colación a bordo.*

La inscripción (por carta o e-mail) es obligatoriamente necesaria por motivos de disponibilidad de espacio.

### Temas a tratar en la Asamblea General 2006

1. Comentarios referentes al informe anual 2005
2. Comentarios referentes al balance 2005 y a la cuenta de pérdidas y ganancias 2005
3. Informe de la revisión
4. Votaciones:
  - a) Aprobación del informe 2005
  - b) Aprobación del balance y cuenta de pérdidas y ganancias 2005
  - c) Utilización de las ganancias 2005
  - d) Descarga de la dirección
5. Elecciones para la dirección y la comisión de recursos
6. Elección para la presidencia: Sra. Dra. Barbara Rigassi-Schneeberger, ex-embajadora
7. Elección del nuevo ente de revisión: Ernst & Young AG, Basilea
8. Revisión de los estatutos 2006\*
9. Diversos

\* Contenido sustancial de las modificaciones previstas de los estatutos:

- Objeto de la cooperativa, complemento: participación en otras empresas
- Anulación de todos los artículos referentes al tema del ahorro
- Anulación del reglamento técnico

Ud. encontrará la explicación de la revisión prevista de los estatutos, como siempre, en nuestra página web [www.soliswiss.ch](http://www.soliswiss.ch). Además, las asociadas y los asociados cooperativos pueden solicitar la documentación correspondiente en la oficina de Soliswiss, Gutenbergstrasse 6, CH-3011 Berna o por mail a [info@soliswiss.ch](mailto:info@soliswiss.ch).

Por motivos de derecho de inspección, Soliswiss no puede recibir más depósitos de ahorro. Como consecuencia de esto, la cooperativa ha fundado una filial. Ésta se encargará de los sectores comerciales de administración de bienes y tramitación de seguros y atenderá personalmente a sus clientes.

Apenas estén disponibles las autorizaciones oficiales, Soliswiss informará inmediatamente a sus asociados y los asesorará en la inversión de sus haberes.

Soliswiss - Vivir en el extranjero con seguridad suiza.

Berna, Junio de 2006

Ulrich Pfister, Presidente

Dr. Felix Bossert, Director

# soliswiss

Vivir en el extranjero con seguridad suiza

### Indemnización global

#### Asociación

Genossenschaft Solidaritätsfonds der Auslandschweizer  
Société coopérative Fonds de solidarité des Suisses de l'étranger  
Società cooperativa Fondo di solidarietà degli Svizzeri dell'estero  
Sociedad cooperativa Fondo de solidaridad de los Suizos en el extranjero  
Cooperative Society Solidarity Fund for Swiss Nationals Abroad

### Administración de bienes

#### Tramitación de seguros

Soliswiss AG  
Soliswiss SA  
Soliswiss LTD

## Asamblea General 2006

Participaré en la Asamblea General con paseo por barco sobre el Rin.

- Como carne o pescado  
 Como vegetariano

Número de asociado

Apellido y nombre

Fecha de nacimiento

Calle, N°

C.P., Localidad

País

Teléfono

E-mail

Soliswiss  
Gutenbergstrasse 6  
CH-3011 Berna  
T +41 31 380 70 30  
F +41 31 381 60 28  
[info@soliswiss.ch](mailto:info@soliswiss.ch)  
[www.soliswiss.ch](http://www.soliswiss.ch)